

PIANO DI CARICO

Data	Cliente/ Destinazione	Trasportatore
25/10/2022	Ford USA	DSV 2

Targa **FJ721SA**

Codice	Numero Colli	Preparazione ✓	Caricamento ✓
#N/D			
#N/D			
2500604000KDFO Scatola Cambio pre-assemblata	15	✓	✓
2500165003KDFO Motore elettrico	2	✓	✓
2500005367-003 Trasmissione a frizione doppia 6 marce	4	✓	✓
2500005398-001 Trasmissione a frizione doppia 6 marce	1	✓	✓
2500606900KDFO Sensore di velocità albero di ingr. 2	1	✓	✓
2507057901KDFO Sensore di posizione			
2507601801KDFO Anello di tenuta per sensore di velocità			
9009098873KDFO Cuscinetto a rulli conici			
TOT			

Firma



FCSD - COLLECTION NOTE



DSV AIR & SEA, S.A.U
 C/ Salvador Gasull, 1 Bajo
 46011, Valencia
 Spain

SVF80011209



ES.VLCFCSDocean@es.dsv.com

Receiver Details

FORD plant code:	F201J	2digit code:	
FORD plant address:	HLM (Cypress) 30500 CYPRESS DRIVE,ROMULUS USA	dock code:	
		ARL:	F201J

Each destination requires a separate collection Note

Shipper Details

Company Name:	MAGNA PT s.pa.	Supplier GSDB Code:	CJ8NA
Street:	Via dei Ciclamini, 4		
City:	Modugno		
Zip code:	70026	Country:	ITALY
Contact Person:	Mr.Salenbauch		
Contact Phone:	+390805858681		
Contact eMail:	gaetano.pastore@magna.com; josef.salenbauch@magna.com; rocco.martinelli@Magna.com		
Collection Address: (alternative)			

Timing

Collection date:	25/10/2022	Collection time frame:	8:00-14:00
------------------	------------	------------------------	------------

FCSD - advising will be completed with forwarding to your local carrier and DSV by 10:30h on the day before collection.

Export Customs Document: (MRN)

will be created by:	<input type="checkbox"/> Supplier	<input checked="" type="checkbox"/> DSV
Export customs office:	ES000812 (Barcelona)	

Shipment details SVF80011209

ASN (delivery note number)	Part Number	PCS	dimensions for pack (LxBxW) in CM			Packaging		Gross Weight
						Units	Type	
4047308	BV6Z 7005 A	60	120	100	95	5	Box	560
4047295	FV6Z7000H	4	69	48	63	4	Box	332
4047296	FV6Z7000E	1	69	48	63	1	Box	83
Total						10	Units	975 kg

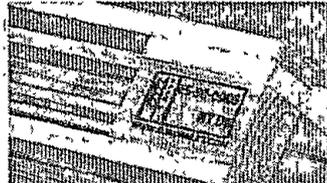
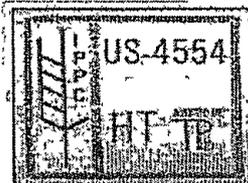
Dangerous goods? yes no

PLEASE ATTACH COPY OF RELEVANT DOCUMENTS:
 (COMMERCIAL INVOICES, DELIVERY NOTES AND DGD (Dangerous Goods Declaration))

Please note, that's not allowed to ship wooden pallets without HT-stamp.



XX - 000
YY



XX represents the ISO country code.
 YY represents the unique number assigned by the national plant permission organization.
 YY represents either HT for heat treatment or /M for methyl bromide fumigation.

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) Magna PT S.p.A. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen		CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)	
2 Destinatario (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays)		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) <p style="text-align: center;">DSV</p>			
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise INTERMEDIATE CONSEGNEE F201J HOLLINGSWORTH LOG.MAN. (CYPRESS) 30500 CYPRESS DRIVE ROMULUS, MI, 48174, U.S.A.		17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)			
Ort/Lieu IDEM Land/Pays		18 Riserve e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs			
4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise					
Ort/Lieu MODUGNO, Land/Pays ITALY Datum/Date 25.10.2022					
5 Documenti allegati Documents annexés DELIVERY NOTE: 4047308; 4047295; 4047296					
BV6Z7005A 5 Pallet Transmission Housing Pre Asm 60 pcs		FV6Z7000H 4 cartonbox 6 gear DCT transmission 4 pcs		FV6Z7000E 1 cartonbox 6 gear DCT transmission 1 pcs	
				11 Peso lordo kg. Poids brut kg <p style="text-align: center;">975 kg</p>	
				12 Volume m3 Cubage m3	
UN-Nr.	Klasse	Ziffer	Buchstabe	(ADR)	
Un-No.	Classe	Chiffre	Lettre	(ADR)	
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) GSDB CODE : CJ8NA DSV: SVF8001209		19 zu zahlen vom: A payer par:		Absender L'expéditeur	
		Fracht Prix de transport			
		Ermäßigungen Réductions			
		Zeichensumme Solde			
		Zuschläge Suppléments			
		Nebengebühren Frais accessoires			
		Sonstiges Divers			
		Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			
14 Rückerstattung / Remboursement		20 Convenzioni particolari / Conventions particulieres			
15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco		Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA			
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le		24 Merce ricevuta Réception des marchandises		Data Date	
22 Magna PT SPA - VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de L'expéditeur)		FJ 721 SA (Firma e timbro del trasportatore) (Signature et timbre du transporteur)		am le _____ (Firma e timbro del destinatario) (Signature et timbre du destinataire)	
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen		Paletten-Absender – Expéditeur des palettes			
von bis km		Paletten – Empfänger – Destinataire des palettes			
		Art Euro-Palette		Art Euro-palette	
		Anzahl Gitterbox-Palette		Anzahl Gitterbox-Palette	
		Kein-Tausch Einfach-Palette		Kein-Tausch Einfach-Palette	
		Tausch		Tausch	
26 Vertragspartner des Frachtführers		27 Bestätigung des Empfängers			
27 Amtliches Kennzeichen		Bestätigung des Fahrers		Bestätigung des Fahrers	
Nutzlast in kg					
Targa motrice					
Targa rimorchio					
Benutzte Gen.- Nr.		National		Bilateral	
				EG	
				CEMT	



Magna PT S.p.A., Via dei Ciclamini 4, I-70026 Modugno (Bari)

AF1MA FORD DETROIT PDC
HIGH CUBE CENTER
25555 Pennsylvania Road
ROMULUS MI 48174
STATI UNITI D'AMERICA

Packager Intermediate Consignee
F201J HOLLINGSWORTH LOGISTICS (HLM)
30500 CYPRESS DRIVE
ROMULUS MI 48174

Delivery no. / Date: 4047295 / 10/24/2022
Purch. ord. no.: SC 000000
Purch. ord. Date: 01/22/2022
Supplier's no.: CJ8NA
Order no. / Date: 30024730 / 01/24/2022
Customer no.: 10007253
Consignee: 30008087
Packager Int. Cons.: 30007937
05 Service / Ersatzteil
Person in charge: Martinelli, Rocco
Tel. no. / Fax:

loading station: QA

352130

Delivery note

Weights (gross/net)
Gross weight 332 KG Net weight 293.200 KG

Item	Material Description	Quantity	Weight
000010	2500005367-003 6 gear DCT transmission C346N 2.0L A Customer article number: FV6Z 7000 H FV	4 PC	293.200 KG
900001	VER-705646 FORD SERVICE PACK	4 PC	39 KG

terms of dispatch: 11 Seafreight

terms of delivery: FCA MAGNA Bari

AEOF: n. autorizzazione IT AEOF 17 1352

Magna PT S.p.A.
a socio unico
Via dei Ciclamini 4
I-70026 Modugno (Bari)
Tel. 080 - 5 85 81 11
Fax 080 - 5 85 82 04
Soggetta ad attività di direzione e coordinamento di Magna Powertrain GmbH

Cap.Soc.: EUR 25.850.000,00
i.v.R. Imprese di Bari
C.F. e P.IVA 04886850728
REA 339886
www.magna.com

EUR: BNL-Banca Nazionale del Lavoro SpA
IBAN EUR: IT94 V010 0504 0000 0000 0007 855
BIC EUR: BNLITRR
USD: Bank of America N.A.
IBAN USD: GB64 BOFA 1650 5071 1710 20
BIC USD: BOFAGB22